



PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,  
OTTAWA, 1977. INFORMATION CURRENT.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,  
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

© CANADA. COPYRIGHTS RESERVED 1977.

**ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL**  
CONTOUR INTERVAL ..... 10 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927  
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

**DILLEN LAKE**  
KENORA DISTRICT  
ONTARIO

Scale 1:50,000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3  
Metres 1000 0 1000 2000 3000 4000  
Yards 1000 0 1000 2000 3000 4000

**ÉLEVATIONS EN MÈTRES AU-DESSUS DU NIVEAU MOYEN DE LA MER**  
ÉQUIDISTANCE DES COURBES ..... 10 MÈTRES

SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927  
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA  
CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES  
MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, EN 1977.  
RENSEIGNEMENTS À JOUR EN 1970.

CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES  
DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET  
DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR  
LE PLUS PRÈS.

© CANADA 1977. TOUTS DROITS RÉSERVÉS

**CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS**  
ÉCHELLE DE CONVERSION DES ÉLEVATIONS

Metres 30 20 10 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000  
Feet 100 50 25 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000

**LEGEND - LÉGENDE**

**ROADS AND RELATED FEATURES**  
HARD SURFACE, ALL WEATHER  
LOOSE SURFACE  
CART TRACK, WINTER ROAD  
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE  
BUILT-UP AREA  
RAILWAY, SIDING, STATION, STOP  
BRIDGE  
SEAPLANE BASE, ANCHORAGE  
LANDMARK FEATURES  
HOUSE, BARN  
CHURCH, SCHOOL  
POST OFFICE  
HISTORICAL SITE  
TOWERS, FIRE, RADIO  
WELL, OIL, GAS  
TANK, OIL, GASOLINE, WATER  
TELEPHONE LINE  
POWER TRANSMISSION LINE  
MINE  
CUTTING, EMBANKMENT  
DRAINS  
BOUNDARIES AND SURVEY CONTROL  
INTERNATIONAL, PROVINCIAL  
BOUNDARY MONUMENT  
COUNTY, DISTRICT  
TOWNSHIP, PARISH, SURVEYED  
UNSURVEYED  
TOWNSHIP, DLS - SURVEYED, UNSURVEYED  
SECTION CORNERS  
MUNICIPALITY  
INDIAN RESERVE, PARK, ETC.  
HORIZONTAL SURVEY POINT  
BENCH MARK WITH ELEVATION  
SPOT ELEVATION, PRECISE, LAND, WATER  
DRAINAGE AND RELATED FEATURES  
STREAM, SHORELINE, INDEFINITE  
DIRECTION OF FLOW  
LAKE, INTERMITTENT LAKE  
FLOODED LAND  
MARSH, SWAMP, WOODED  
DRY RIVER BED WITH CHANNELS  
SAND, ARDOL, IN WATER  
STRING BOB  
TUNDRA, PONDS, POLYSONS  
RAPIDS, FALLS, RAPIDS  
FORESHORE FLATS  
ROCK  
DAM  
WHARF  
DITCH  
RELIEF FEATURES  
CONTOURS  
APPROXIMATE CONTOURS  
DEPRESSION CONTOUR  
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER  
ESKER  
PINGO  
SAND, SAND DUNES  
PALSA BOG  
WOODED AREA  
CLEARED AREA

**ROUTES ET OUVRAGES CONNEXES**  
SURFACE PAVÉE, TOUTES SAISONS  
GRAVIER  
CHEMIN DE TERRE, D'HIVER  
SENTIER, PÉNÉE, PORTAGE  
AGGLOMÉRATION  
CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVÈTEMENT, GARE, ARRÊT  
PONT  
HYDROAÉROPORT, MOULAGE  
POINTS DE REPÈRE  
MAISON, GRANGE  
ÉGLISE, ÉCOLE  
BUREAU DE POSTE  
LIEUX HISTORIQUES  
TOURS, FEU, RADIO  
Puits, PÉTROLE, GAZ  
RÉSÉROIR, PÉTROLE, ESSENCE, EAU  
LIGNE TÉLÉPHONIQUE  
LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE  
MINE  
OUELI, REMBLAI  
DRAINS  
FRONTIÈRES ET POINTS DE RÉFÉRENCES  
INTERNATIONALE, PROVINCIALE  
BORNE FRONTIÈRE  
COMTÉ, DISTRICT  
CANTON, PAROISSE  
NON APPRÉTÉE  
TOWNSHIP, ATC-APPRÉTÉE, NON APPRÉTÉE  
COINS DE SECTION  
MUNICIPALITÉ  
RÉSERVE INDIENNE, PARC, ETC  
RÉFÈRE PLANNÉTHIQUE  
RÉFÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE  
POINT CÔTÉ, PRÉCIS, SUR TERRE, SUR L'EAU  
DRAINAGE ET OUVRAGES CONNEXES  
COURS D'EAU, RIVE, IMPRÉCISE  
DIRECTION DU COURANT  
LAC, LAC INTERMITTENT  
TERRAIN INONDÉ  
MARAIS, MARÉCAGE (BOISE)  
LIT DE COURS D'EAU TARN AVEC CHENAUX  
SABLE, ARDOL, DANS L'EAU  
MARECAGE EN ENFILLAGE  
TUNDRA, ETANOS, SOLS POLYSONAUX  
RAPIDES, CHUTES, RAPIDES  
ESTRIANS  
ROCHE  
BARRAGE  
QUAI  
FOSSE  
RELIEF  
COURBES DE NIVEAU  
COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES  
COURBE DE CUVETTE  
POINT CÔTÉ, APPROXIMATIF, SUR TERRE, SUR L'EAU  
ESKER  
PINGO  
SAND, DUNES  
PALSE  
RÉGION BOISÉE  
RÉGION DÉBOISÉE

**PHOTOGRAPHY**  
COMPILED  
RESTITUTION

**GRID ZONE DESIGNATION**  
DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE

**EXAMPLE OF METHOD USED**  
TO GIVE A REFERENCE TO THE 100 METRE SQUARE  
EXAMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE  
POUR FIXER LES RÉFÈRES À 100 MÈTRES

**REFERENCE POINT**  
POINT DE RÉFÈRE

**REVISION**

**ONE THOUSAND METRE**  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID  
ZONE 16  
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES  
UNIVERSAL TRANSVERSE DE MERCATOR

**NOTE:**  
GRID TICKS WITH NUMBERS IN BRACKETS  
OR WITHOUT NUMBERS INDICATE THE  
1000 METRE U.T.M. GRID  
LES TRAITS NUMÉRIQUES ENTRE PARENTHÈSES  
OU SANS NUMÉRO INDICENT  
LE QUADRILLAGE DE 1000 MÈTRES U.T.M.

**INSPECTION OF THIS MAP USING 1989 SATELLITE IMAGERY  
REVEALED NO CHANGES IN MAJOR HYDROGRAPHIC OR CON-  
STRUCTED FEATURES.**  
UNE VÉRIFICATION DE CETTE CARTE AU MOYEN D'IMAGES  
SATELITE DE 1989 N'A MONTRE AUCUN CHANGEMENT EN CE QUI  
CONCERNE LES ÉLÉMENTS HYDROGRAPHIQUES OU LES  
ÉLÉMENTS RAPPORTÉS (CONSTRUCTIONS) D'IMPORTANCE.